

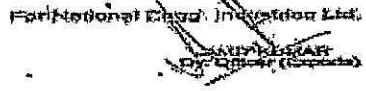
National Engineering Industries Limited



223642

DELIVERY NOTE				
CUSTOMER NAME Magna PT S.p.A. Plant Modugno, Via die Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY		Delivery note #451 02 Dated : 19.11.2018	SHIPPING DATE: 19-11-2018	
		18029337 5008784597		
SUPPLIER No. & ADDRESS National Engineering Industries Ltd., Khatipura Road, Jalpur-302006 (Rajasthan)-INDIA Vendor no. 91022249				
DELIVERY ADDRESS Magna PT S.p.A. Plant Modugno, Via die Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY	Country of Origin of Goods: INDIA			Country of Final Destination : ITALY
TRANSPORT DETAILS				
CONDITIONS DDU				
Marks & Nos/ Container No.	No. & Kind of Pkgs.	Description of Goods	Quantity	
NEI/MAGNA/01-04		BALL BEARING		
MAGNA PART # 9009105371	NEI PART# TS2-G1335LLUAN	POSITION H1	Nos 5,760	
H.S. CODE No. : 8482.10 Buyer's Order No. :- 5500037881 3 PRC				
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE				
Quantità dichiarata: 5760 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 4 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22/11/2018 Firma: <i>Ryko. Danelo</i>			5,760	
Signature & Date For National Engineering Industries Ltd. 19-11-2018			<i>[Signature]</i> 19-11-2018	

INVOICE

Exporter: National Engineering Industries Ltd., Khatipura Road, Jaipur-302006 (Rajasthan)-INDIA Vendor No. 91022249 CIN NO. U29130WB1946PLC013643		Invoice No. & Date EXP/2018-19/451 02 Dated : 15.11.2018		Exporter's Ref: RBI CODE NO. DN170009 Dt. 16.02.66	
		Buyer's Order No. :- 5500037881			
		Other Reference (s) : RBI CODE NO. DN170009/16.2.66			
Consignee Magna PT S.p.A. Plant Modugno, Via die Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY		Buyer (if other than consignee) Magna PT S.p.A. Plant Modugno, Via die Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY			
		Country of Origin of Goods: INDIA		Country of Final Destination : ITALY	
Pre-Carriage by : ROAD		Place of Receipt by Pre-carrier: JAIPUR		Terms of Delivery and payment : DDU 30 DAYS NET	
Vessel/Flight No.		Port of Loading : MUMBAI			
Port of Discharge : HAMBURG		Final Destination : ITALY			
Marks & Nos/ Container No.		No. & Kind of Pkgs.		Description of Goods	
NEI/MAGNA/01-04		BALL BEARING		Quantity	
MAGNA PART # 9009105371		TS2-G1335LLUAN		Rate	
		POSITION H1		Amount EURO	
				TOTAL Pcs.	
				EURO/Pc.	
				DDU	
				5,760	
				1.65	
				9504.00	
Delivery note #451 02 Dated : 19.11.2018					
CCI CODE NO. 1388002698					
Amount Chargeable (in words)				TOTAL	
(DDU) EURO NINE THOUSAND FIVE HUNDRED FOUR AND ZEROCENTS ONLY.				5760	
				9504.00	
This is to certify that: Goods are of Indian Origin					
The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur – 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product.					
Signature & Date  19-11-2018					

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN

MRN

18DE460551119633M6

A 2 Versender / Ausführer Nr.
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

3 Vordrucke
1 2

5 Positionen
1

6 Packst. insgesamt
4

7 Bezugsnummer
W00909710

8 Empfänger Nr.
Magna PT S.p.A. - Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rübschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
OD-MS-9057 DE

19 Ctr.
0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

31 Packstücke
und Waren-
bezeich-
nung

Zeichen und Nummern - Container Nr., - Anzahl und Art.

Siehe Liste der Positionen

35 Rohmasse (kg)

1908

38 Eigenmasse (kg)

40 Summarische Anmeldung/Vorpapier

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig.

55 Umla-
dungen

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

50 Hauptverpflichteter

Nr. DE2556766

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

Obenhauptstr. 13

DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE

DE004605 Fax: +49 40 730902-300

Hamburg-Oberelbe

19.11.2018

DE4600ZV2028

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

52 Sicherheit
nicht gültig für

05DE000000006420

Hamburg-Stadt

Code
1

53 Bestimmungsstelle (und Land)

BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: - - -

Zeichen: - - -

Frist (letzter Tag): 30.11.2018

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rübschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:

Liste der Positionen

AbgSt: DE004605

MRN 18DE460551119633M6

Blatt

A | 2 | 2

Datum: 19.11.2018



Positions-Nr. (32)	Zeichen / Nummer (31.1)	Anzahl / Art (31.2)	Container Nr. (31.3)	Warenbezeichnung (31.4)
Verfahren (1/3)	Warennummer (33)	Empfindlichkeitscode (31.5)	Empfindliche Menge (31.6)	Summarische Anmeldung/Vorpaper (40)
Versendungs- / Ausfuhrland (15)	Bestimmungsland (17)	Rohmasse (kg) (35)	Eigenmasse (kg) (38)	Besondere Vermerke / Vorgelegte Unterlagen / Bescheinigungen und Genehmigungen (44)
Versender / Ausführer (2)			Empfänger (8)	
1	Magna PT Bari	4 PK - Packung/Packstück		Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr
	848210			
		1908	1808	ZZZ - sonstige DE4600LC1327 380 - Handelsrechnung EXP/2018-19/451 02

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONI

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. IN 0 NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD. KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTHAN)INDIA (.)				1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100																									
	8 Destinatarlo N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulario 1 1 4 Dist. di carico 5 Articoli 1 6 Totale dei colli 4 7 Numero di riferimento D/31/1/MV/		4T N.:00001127N 21/11/18																									
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015																									
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0				10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.		15 Paese di spedizione/esportazione INDIA 15 Cod.P.sped./esport. a1 IN b1 16 Paese di origine INDIA 17 Paese di destinazione a1 IT b1 BA																									
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera " NAVE " IT				20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 9504,00 23 Tasso di cambio 1,000000 24 Natura della transazione 1 1																									
	25 Modo di trasporto alla frontiera 1 26 Modo di trasporto Interno 3 27 Luogo di scarico				28 Dati finanziari e bancari																											
	29 Ufficio di entrata/uscita DE004605 30 Localizzazione delle merci 100796H-FE																															
	31 Colli e designazione delle merci PX 4 PALETTE ALTRI CUSCINETTI A SFERE				32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 84821090 90 S001																									
	44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni N380 -IN-2018-EXP/2018-19/451 02 Y023 -IT AEOF 17 1352 C100 -INREX1388002698EC024 Y069 U165 -20181115 01DI -IT-2017-17121210551249590000001				34 Cod.P.di origine a1 IN b1		35 Massa lorda (Kg) 1908 36 Preferenze 200																									
					37 REGIME 4000		38 Massa netta (Kg) 1808 39 Contingenti																									
				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente MRN -18DE460551119633M6		41 Unità supplementari 42 Prezzo dell'articolo 9504,00 43 Cod. N.V.																										
				44 Unità supplementari 45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 9504,00																										
47 Calcolo delle imposizioni				48 Dilazioni di pagamento 012747V		49 Identificazione del deposito																										
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>9504</td> <td>0 %</td> <td>0,00</td> <td>F</td> </tr> <tr> <td>A05</td> <td>9504</td> <td>22 %</td> <td>2090,88</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td>A06</td> <td>9504</td> <td>22 %</td> <td>- 2090,88</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="5">Totale:</td> </tr> </tbody> </table>				Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	A00	9504	0 %	0,00	F	A05	9504	22 %	2090,88	G	A06	9504	22 %	- 2090,88	G	Totale:					B Dati contabili REG. 4T N.00001127N DEL 21.11.18 CONTO N. 012747V - A 93 N. 000178 EUR. 0,00 G SCAD. 23.12.18 EUR. 0,00 F SCAD. 23.12.18 Cod.Mecc. 26198 N			
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																												
A00	9504	0 %	0,00	F																												
A05	9504	22 %	2090,88	G																												
A06	9504	22 %	- 2090,88	G																												
Totale:																																
50 Obbligato principale N.				Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA																										
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) rappresentato da: Luogo e data:																																
52 Garanzia non valida per				Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)																										
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Dichiarazione considerata conforme. Cod. Svincolo: 1133S8 Dichiarazione trasmessa telematicamente				Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio V: Il Capo Servizio		54 Luogo e data: BARI 21/11/18 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA																										



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI

UFFICIO:
21/11/2018 18.10.27

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 1127N del 21/11/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	4	Totale massa lorda	1908.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	21/11/2018		

Convalidata da

Acc. Sospeso

Appuramento

Data Rilascio 31/12/7777

Modalità di Invio

FILE FIRMATO DIGITALMENTE

Convalida AT NO

CF Firma

MLLBRN42L29A662P

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT SPA

Esito CDC CA

Esito Controllo

Codice Svincolo 1133S8

Svincolata da

Controllo effettuato

A93 N. 178

Del 21/11/2018

Piccola cassa

Quietanza N.

Del

Discarico N.

Del

Tipo

A27 N.

Del

Serie

Rettifica

Del

Causale

Totale Rett.

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire

0.00

Destinatario

IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione

IN

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato

EUR 9504.00

Spedizioniere

IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI

UFFICIO:
21/11/2018 18.10.27

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 1127N del 21/11/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 18DE460551119633M6

Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE

Regime Doganale 4000

Codice paese di origine: IN

Preferenze tariffarie: 200

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1908,0 - Peso netto: 1808,0 - Qnta suppl.: n.d.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-009974 vom 19.11.2018



18-009974

Ludwigsburg, 19.11.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 22.11.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Datum / Date 19.11.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros #451 02	11 Anzahl der LM Nombre des colis 4	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 1.908	15 Umfang cbm
Summe: Total:		4,00 COLLI		1.908,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Kfz Amthliches Kennzeichen Anhänger Fahrer Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang						
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 18-009974 empfangen am Via (Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. 1-70026 MODUGNO 22 NOV 2018 "Ricciardi" verifica su Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604